



Estratto del verbale della seduta del 28 giugno 2023

**DELIBERAZIONE N. 138**

Concessione di finanziamenti ad enti e associazioni per iniziative intese a promuovere e valorizzare le minoranze linguistiche regionali - Trasferimenti correnti a Istituzioni Sociali Private - Provincia di Trento – Anno 2023

(Euro 103.268,00.= cap. U05021.0240)

Maurizio Fugatti	Presidente	presente
Arno Kompatscher	Vicepresidente sostituto del Presidente	presente
Giorgio Leonardi	Vicepresidente	presente
Waltraud Deeg	Assessora	assente
Lorenzo Ossanna	Assessore	presente
Manfred Vallazza	Assessore	assente
Michael Mayr	Segretario generale della Giunta regionale	presente

Su proposta dell'Assessore Manfred Vallazza

Ripartizione III - Minoranze linguistiche, integrazione europea e Giudici di Pace

Ufficio per le minoranze linguistiche e della biblioteca

In riferimento all'oggetto la Giunta regionale ha discusso e deliberato quanto segue:

Vista la legge regionale 24 maggio 2018, n.3 "Norme in materia di tutela e promozione delle minoranze linguistiche cimbra, mochena e ladina della Regione autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol";

Visto in particolare l'art.1 della predetta legge regionale, in base al quale la Regione, nell'ambito delle sue competenze e in coordinamento con la Province autonome di Trento e di Bolzano, persegue la valorizzazione dei gruppi linguistici riconosciuti nella regione e, in generale, della diversità linguistica e culturale che caratterizza il suo territorio, riconoscendo nei diritti linguistici e culturali una parte integrante dei diritti umani e nella loro promozione un contributo importante ad una società regionale pluralistica, democratica e prospera;

Richiamato altresì l'art. 3 della legge 3/2018 che individua particolari settori di intervento da parte della Regione e definisce le modalità attuative per il perseguimento delle finalità indicate al citato art.1, prevedendo, oltre all'azione diretta, la compartecipazione ad iniziative proposte da associazioni, enti e cooperative, secondo le procedure previste nel regolamento di esecuzione della legge medesima;

Visto il Regolamento di esecuzione della legge regionale n.3/2018 emanato con D.P.Reg. 3 ottobre 2018, n.61 ed in particolare le disposizioni del Capo II – Compartecipazioni, Sezione I – Modalità, tipologie e presupposti e Sezione II – Finanziamenti per la realizzazione di iniziative e progetti;

Vista altresì la deliberazione della Giunta regionale 16 novembre 2022, n. 195 di "Approvazione del Piano programmatico per le iniziative in tema di promozione e valorizzazione dei gruppi linguistici regionali per l'anno 2023";

Viste le domande di finanziamento pervenute entro il termine del 2 maggio 2023, da parte di istituzioni sociali private aventi sede nella provincia di Trento per la realizzazione di iniziative, progetti e attività nel campo della tutela e promozione delle minoranze linguistiche regionali nell'anno 2023 ed accertato che le stesse sono state presentate in modo regolare, o sono state successivamente regolarizzate, e nel rispetto dei requisiti previsti dal Regolamento sopraccitato;

Visto l'art. 4 della legge regionale 3/2018, il quale prevede al comma 2 l'istituzione di un Comitato tecnico per la valutazione della rispondenza delle richieste di finanziamento con le finalità della legge regionale medesima e al fine di garantire il coordinamento con iniziative assunte dalle Province autonome, disciplinando ulteriormente modalità e criteri per la nomina dei componenti del suddetto Comitato;

Vista la deliberazione della Giunta regionale 8 maggio 2019, n. 94 con la quale è stata disposta, ai sensi del citato art.4 della legge regionale 3/2018 e dell'art.28 del relativo Regolamento di esecuzione emanato con D.P.Reg. 3 ottobre 2018, n.61, la nomina dei/delle componenti del Comitato tecnico per la valutazione delle richieste di finanziamento nell'ambito degli interventi della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige a tutela e promozione delle minoranze linguistiche cimbra, mochena e ladina;

Viste altresì le deliberazioni della Giunta regionale 18 marzo 2020, n. 43, 16 febbraio 2022, n.16, e 19 aprile 2023, n. 71 con le quali è stata disposta la modifica della composizione del suddetto Comitato provvedendo alla nomina dei nuovi componenti, tenuto conto del nuovo incarico di preposizione alla struttura regionale competente nonché delle nuove designazioni pervenute da parte della Provincia Autonoma di Trento e da parte della Provincia Autonoma di Bolzano;

Vista la sintesi della riunione di data 29 maggio 2023 e preso atto dei pareri espressi da parte del Comitato tecnico in relazione alle richieste di finanziamento presentate da parte dei soggetti sopra indicati;

Ritenuto in considerazione di quanto espresso dal Comitato e della valenza delle iniziative con riguardo in particolare al Piano programmatico approvato per l'anno 2023 di poter concedere i finanziamenti per la realizzazione di iniziative, progetti e attività come risulta dall'elenco allegato alla presente deliberazione;

Viste in particolare le disposizioni contenute agli artt. 7 e seguenti del Regolamento di esecuzione per quanto concerne modalità e criteri per la determinazione della spesa ammessa, volontariato e determinazione dell'ammontare del finanziamento regionale;

Visto inoltre l'art. 5, comma 3, della legge regionale 3/2018 che prevede la possibilità per la Giunta regionale, di erogare con propria deliberazione anticipi per la realizzazione delle iniziative approvate nella misura massima del 90% del finanziamento concesso;

Ritenuto di prevedere, al fine di garantire ai beneficiari la parziale liquidità evitando nel contempo di dover procedere ad eventuali recuperi in sede di liquidazione finale, la possibilità di erogazione di anticipi dei finanziamenti concessi con la presente deliberazione entro il limite del 40% dell'importo concesso previa presentazione della richiesta da parte dei beneficiari corredata della dichiarazione di avvio dell'iniziativa programmata e di idonea documentazione di spesa già sostenuta in relazione all'iniziativa finanziata per l'importo per il quale si richiede l'anticipo;

Vista la legge regionale 15 luglio 2009, n. 3 "Norme in materia di bilancio e contabilità della Regione" e successive modifiche nonché il decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 223 di data 21 dicembre 2022 di "Approvazione del documento tecnico di accompagnamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino- Alto Adige per gli esercizi finanziari 2023-2025";

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 224 di data 21 dicembre 2022 di "Approvazione del bilancio finanziario gestionale della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige per gli esercizi finanziari 2023-2025";

Accertata la disponibilità di fondi sul capitolo U05021.0240 dello stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario in corso ed accertato che la spesa è compatibile con le regole di finanza pubblica ai sensi dell'articolo 28 della L.R. 3/2009 e s.m.;

Ad unanimità di voti legalmente espressi,

### **delibera**

1. di concedere i finanziamenti per la realizzazione di iniziative di tutela e promozione delle minoranze linguistiche regionali realizzate da Istituzioni Sociali private con sede in provincia di Trento da svolgersi nell'anno 2023, come di seguito riportate e nella misura indicata a fianco di ciascuna.
2. di approvare e impegnare, nel rispetto delle modalità previste dal principio applicato della contabilità finanziaria di cui all'allegato 4.2 del decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118,

l'importo di € 103.268,00.= ai fini della concessione dei suddetti finanziamenti a favore dei soggetti indicati in elenco imputandolo come segue:

Capitolo	Missione	Programma	Titolo	Macro Aggregato	Identif. Conto FIN (V livello piano dei conti)	Esercizio Esigibilità 2023	Esercizio Esigibilità 2024
U05021.0240	05	02	1	04	U.1.04.04.01.001	€ 103.268,00.=	=====

3. di prevedere, per le motivazioni espresse in premessa, la possibilità di erogazione di anticipi dei finanziamenti concessi con la presente deliberazione entro il limite del 40% dell'importo concesso previa presentazione della richiesta da parte dei beneficiari corredata della dichiarazione di avvio dell'iniziativa programmata e di idonea documentazione di spesa già sostenuta in relazione all'iniziativa finanziata per l'importo per il quale si richiede l'anticipo.

Alla liquidazione dei finanziamenti e degli eventuali anticipi si provvederà, ai sensi dell'art.29 della L.R. 3/2009 e s.m., con successivi atti nel rispetto delle disposizioni del Regolamento emanato con D.P.Reg.61/2018 e secondo la procedura prevista dal Regolamento emanato con D.P.Reg. 4 marzo 2005, n. 5/L.

4. di non concedere il finanziamento richiesto da un'istituzione sociale privata per le motivazioni indicate nell'allegato elenco.

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- ricorso giurisdizionale al TRGA di Trento ai sensi dell'art. 29 del D.Lgs. 2 luglio 2010 n. 104;
- ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse entro 120 giorno ai sensi del DPR 24.11.1971 n. 1199.

Il presente provvedimento è pubblicato anche ai sensi dell'art. 7, comma 2, della L.R. 13 dicembre 2012, n. 8 sul sito della Regione.

Letto, confermato e sottoscritto.

IL PRESIDENTE

Maurizio Fugatti  
firmato digitalmente

IL SEGRETARIO GENERALE  
DELLA GIUNTA REGIONALE

Michael Mayr  
firmato digitalmente

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.Lgs 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs. 39/93).

**ELENCO DEI FINANZIAMENTI PER LA REALIZZAZIONE DI INIZIATIVE DI TUTELA E PROMOZIONE DELLE MINORANZE LINGUISTICHE REGIONALI – ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE - PROVINCIA DI TRENTO - ANNO 2023 –**

**CAPITOLO U05021.0240**

N.	RICHIEDENTE	N.	MANIFESTAZIONE INIZIATIVA	SPESA AMMESSA	FINANZIAMENTO CONCESSO	ESERCIZIO ESIGIBILITÀ 2023	ESERCIZIO ESIGIBILITÀ 2024	NOTE
1	Associazione El Tendon volontariato e solidarietà ODV Strèda de Costa, 2 38032 Canazei di Fassa/Cianacei (TN)  C.F. 02676250224	1	42° edizione "Gran Festa da d'Istà"	€ 186.250,00	€ 29.960,00	€ 29.960,00		non ammessa le voci di spesa "imposte, tasse, rifiuti, spese bancarie" per € 8.000,00.= e "assicurazioni, servizio sicurezza, commercialista, sistema cassa" per € 4.000,00.=  la spesa ammessa comprende anche il valore delle prestazioni di volontariato nell'importo di € 37.250,00 pari al massimo di 25% della spesa ammessa.
2	Associazione Musega Auta Fascia Piazza G. Marconi, 5 38032 Canazei di Fassa/Cianacei (TN)  C.F. 91014810229	1	Na Cianzon per la val de Fascia Una canzone per la valle di Fassa	€ 3.750,00	€ 2.100,00	€ 2.100,00		non ammessa la voce di spesa "altre spese di produzione" per € 500,00.=  la spesa ammessa comprende anche il valore delle prestazioni di volontariato nell'importo di € 750,00 pari al massimo di 25% della spesa prevista
3	Cooperativa Sociale Inout Strada Dolomites, 63/2 38036 San Giovanni di Fassa/Sèn Jan (TN)  C.F. 02549920227	1	Circen Dolomites Festival (quinto anno)  serie di spettacoli di giocoleria, acrobatica ed equilibrio in diverse località della valle e in alta montagna a esaltazione del patrimonio ambientale dolomitico	€ 32.230,00	€ 19.645,00	€ 19.645,00		non ammesse le voci di spesa "spese per materiali e strutture" per € 10.300,00.=, spese di altro genere (trasporti, alimentari, assicurazioni) per € 5.700,00.=  la spesa ammessa comprende anche il valore delle prestazioni di volontariato (€ 3.200,00 corrispondente a 200 ore di prestazione del volontariato)

N.	RICHIEDENTE	N.	MANIFESTAZIONE INIZIATIVA	SPESA AMMESSA	FINANZIAMENTO CONCESSO	ESERCIZIO ESIGIBILITÀ 2023	ESERCIZIO ESIGIBILITÀ 2024	NOTE
3	Cooperativa Sociale Inout Strada Dolomites, 63/2 38036 San Giovanni di Fassa/Sèn Jan (TN) C.F. 02549920227	2	Cistà (sesta edizione) Colonia diurna per ragazzi dai 12 ai 16 anni	€ 108.600,00	€ 35.000,00	€ 35.000,00		non ammesse le voci di spesa "spese materiali" per € 2.000,00.=, e "altre spese varie" per € 4.000,00.=  la spesa ammessa comprende anche il valore delle prestazioni di volontariato (€ 9.600,00 corrispondente a 600 ore di prestazione del volontariato)
4	Ensemble Canticum Novum di Moena Strada De Valene, 12 38035 Moena (TN) C.F. 91011990222	1	Gemellaggio con la comunità di Girona (Spagna) in occasione del 30esimo anno di attività: un coro ladino incontra un coro della minoranza catalana	€ 21.680,00	€ 9.250,00	€ 9.250,00		non ammesse le voci di spesa "trasferimento Girona-Barcellona per visita città" per € 1.360,00.= e "visita guidata Barcellona" per € 230,00.= (criteri deliberazione G.R. 195/2022 "Piano programmatico 2023)
5	Comitato Manifestazioni Pozza di Fassa Strada de Sèn Jan, 21 38036 San Giovanni di Fassa/Sèn Jan (TN) C.F. 01532130224	1	Incontri serali dal titolo: "Alla scoperta delle tradizioni ladine. Un percorso con i gruppi fassani. A la descorida de le tradizion ladine.N percors con i gropes fascegn".	€ 9.180,00	€ 3.916,00	€ 3.916,00		la spesa ammessa comprende anche il valore delle prestazioni di volontariato (€ 480,00 corrispondente a 30 ore di prestazione del volontariato)
6	Corale Polifonica Cimbra di Luserna -Zimbar Korale Via Mazzini/Prünndle, 5 38040 Luserna/Lusèrn (TN) C.F. 96024250225	1	Interscambio culturale con la comunità di minoranza germanofona di Sappada/Plodn e divulgazione di aspetti della cultura cimbra di Luserna/Lusèrn	€ 7.964,00	€ 3.397,00	€ 3.397,00		la spesa ammessa comprende anche il valore delle prestazioni di volontariato (€ 480,00 corrispondente a 30 ore di prestazione del volontariato) (criteri deliberazione G.R. 195/2022 "Piano programmatico 2023)
<b>TOTALI</b>					<b>€ 103.268,00</b>	<b>€ 103.268,00</b>		